DAEWOO

User Manual

RN-325DLFW
RN-325DLFX

Content	
1. Safety Information	Page 1~9
2. Overview	Page 10
3. Reverse Door	Page 11~14
4. Installation	Page 15 ~16
5. Daily Use	Page 17~22

⚠ Safety information

In the interest of your safety and to ensure the correct use, before installing and first using the appliance, read this user manual carefully, including its hints and warnings. To avoid unnecessary mistakes and accidents, it is important to ensure that all people using the appliance are thoroughly familiar with its operation and safety features. Save these instructions and make sure that they remain with the appliance if it is moved or sold, so that everyone using it through its life will be properly informed on appliance use and safety.

For the safety of life and property keep the precautions of these user's instructions as the manufacturer is not responsible for damages caused by omission.

Children and vulnerable people safety

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given super vision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload this appliance.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are aged from 8 years and above and supervised.
- Keep all packaging well away from children. There is risk of suffocation.

⚠ Safety information CE

- If you are discarding the appliance pull the plug out of the socket, cut the connection cable (as close to the appliance as you can) and remove the door to prevent playing children to suffer electric shock or to close themselves into it.
- If this appliance featuring magnetic door seals is to replace an older appliance having a spring lock (latch) on the door or lid, be sure to make that spring lack unusable before you discard the old appliance. This will prevent it from becoming a death trap for a child.

General safety

⚠ **WARNING!** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.

⚠ **WARNING!** Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

⚠ **WARNING!** Do not damage the refrigerant circuit.

⚠ **WARNING!** Do not use other electrical appliances (such as ice cream makers) inside of refrigerating appliances, unless they are approved for this purpose by the manufacture.

⚠ **WARNING!** Do not touch the light bulb if it has been on for a long period of time because it could be very hot.[1)]

1) If there is a light in the compartment.

⚠ Safety information

⚠WARNING! When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.

⚠WARNING! Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power suppliers at the rear of the appliance.

- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- The refrigerant isobutane (R-600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance, a natural gas with a high level of environmental compatibility, which is nevertheless flammable.
- During transportation and installation of the appliance, be certain that none of the components of the refrigerant circuit become damaged.
  - avoid open flames and sources of ignition
  - thoroughly ventilate the room in which the appliance is situated
- It is dangerous to alter the specifications or modify this product in any way. Any damage to the cord may cause a short circuit, fire and/or electric shock.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as
  - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
  - farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
  - bed and breakfast type environments;
  - catering and similar non-retail applications.

⚠ Safety information

⚠**WARNING!** Any electrical components (plug, power cord, compressor and etc.) must be replaced by a certified service agent or qualified service personnel.

⚠**WARNING!** The light bulb supplied with this appliance is a "special use lamp bulb" usable only with the appliance supplied. This "special use lamp" is not usable for domestic lighting.[1)]

- Power cord must not be lengthened.
- Make sure that the power plug is not squashed or damaged by the back of the appliance. A squashed or damaged power plug may overheat and cause a fire.
- Make sure that you can come to the mains plug of the appliance.
- Do not pull the mains cable.
- If the power plug socket is loose, do not insert the power plug. There is a risk of electric shock or fire.
- You must not operate the appliance without the lamp.
- This appliance is heavy. Care should be taken when moving it.
- Do not remove nor touch items from the freezer compartment if you hands are damp/wet, as this could cause skin abrasions or frost/freezer burns.
- Avoid prolonged exposure of the appliance to direct sunlight.

Daily use

- Do not put hot on the plastic parts in the appliance.
- Do not place food products directly against the rear wall.

1) If there is a light in the compartment.

⚠ Safety information CE

- Frozen food must not be re-frozen once it has been thawed out. [1)]
- Store pre-packed frozen food in accordance with the frozen food manufacture's instructions. [1)]
- Appliance's manufactures storage recommendations should be strictly adhered to. Refer to relevant instructions.
- Do not place carbonated of fizzy drinks in the freezer compartment as it creates pressure on the container, which may cause it to explode, resulting in damage to the appliance. [1)]
- Ice lollies can cause frost burns if consumed straight from the appliance. [1)]
- To avoid contamination of food, please respect the following instructions
- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Clean water tanks if they have not been used for 48h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.
- Two-star frozen-food compartments (if they are presented in the appliance) are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice-cream and making ice cubes.

1) If there is a freezer compartment.
2) If there is a fresh-food storage compartment.

- One-, two- and three -star compartments (if they are presented in the appliance) are not suitable for the freezing of fresh food.
- If the appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry and leave the door open to prevent mount developing within the appliance.

Care and cleaning

- Before maintenance, switch off the appliance and disconnect the mains plug from the mains socket.
- Do not clean the appliance with metal objects.
- Do not use sharp objects to remove frost from the appliance. Use a plastic scraper.[1)]
- Regularly examine the drain in the refrigerator for defrosted water. If necessary, clean the drain. If the drain is blocked, water will collect in te bottom of the appliance.[2)]

Installation

Important! For electrical connection carefully follow the instructions given in specific paragraphs.

- Unpack the appliance and check if there are damages on it. Do not connect the appliance if it is damaged. Report possible damages immediately to the place you bought it. In that case retain packing.

1) If there is a freezer compartment.
2) If there is a fresh-food storage compartment.

⚠ Safety information CE

- It is advisable to wait at least four hours before connecting the appliance to allow the oil to flow back in the compressor.
- Adequate air circulation should be around the appliance, lacking this leads to overheating. To achieve sufficient ventilation follow the instructions relevant to installation.
- Wherever possible the spacers of the product should be against a wall to avoid touching or catching warm parts (compressor, con-denser) to prevent possible burn.
- The appliance must not be located close to radiators or cookers.
- Make sure that the mains plug is accessible after the installation of the appliance.

Service

- Any electrical work required to do the servicing of the appliance should be carried out by a qualified electrician or competent person.
- This product must be serviced by an authorized Service Center, and only genuine spare parts must be used.

Energy saving

- Don't put hot food in the appliance;
- Don't pack food close together as this prevents air circulating;
- Make sure food don't touch the back of the compartment(s);

⚠ Safety information CE

- If electricity goes off, don't open the door(s);
- Don't open the door(s) frequently;
- Don't keep the door(s) open for too long time;
- Don't set the thermostat on exceeding cold temperatures;
- All accessories, such as drawers, shelves balconies, should be kept there for lower energy consumption.

Environment Protection

This appliance does not contain gasses which could damage the ozone layer, in either its refrigerant circuit or insulation materials. The appliance shall not be discarded together with the urban refuse and rubbish. The insulation foam contains flammable gases: the appliance shall be disposed according to the appliance regulations to obtain from your local authorities. Avoid damaging the cooling unit, especially the heat exchanger.
The materials used on this appliance marked by the symbol ♺ are recyclable.



The symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health,

which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Packaging materials

The materials with the symbol are recyclable. Dispose the packaging in a suitable collection containers to recycle it.

Disposal of the appliance

1. Disconnect the mains plug from the mains socket.
2. Cut off the mains cable and discard it.

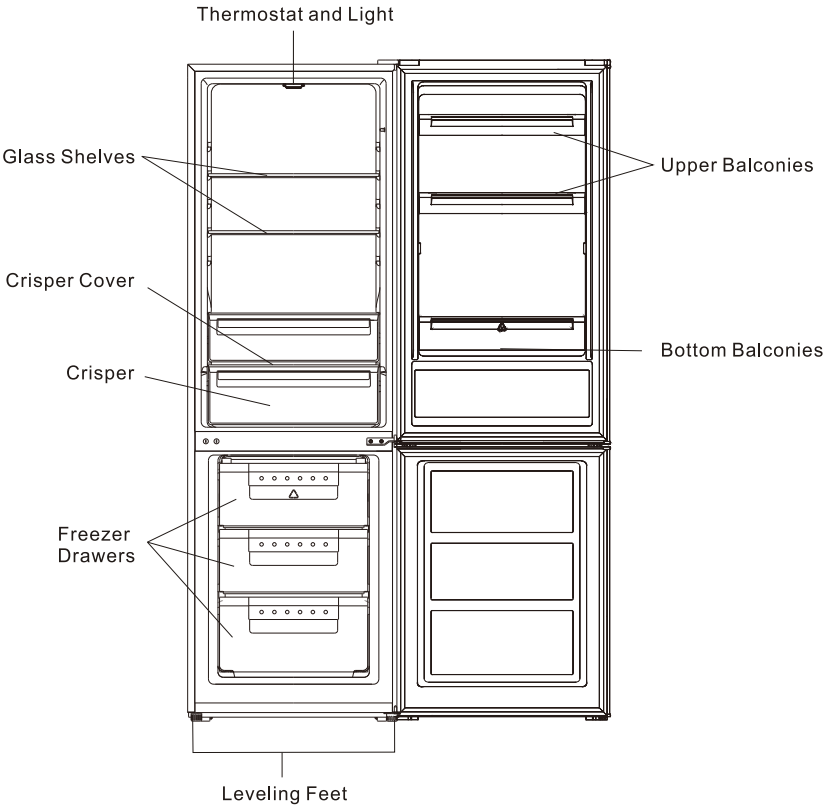


⚠ **WARNING!** During using, service and disposal the appliance, please pay attention to symbol similar as left side, which is located on rear of appliance (rear panel or compressor) and with yellow or orange color.

It's risk of fire warning symbol. There are flammable materials in refrigerant pipes and compressor.

Please be far away fire source during using, service and disposal.

Overview



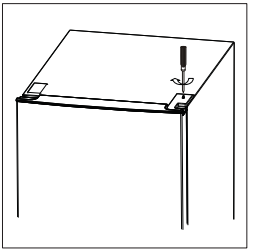
This illustration is only for hinting, the detail please check your appliance.

Reverse Door

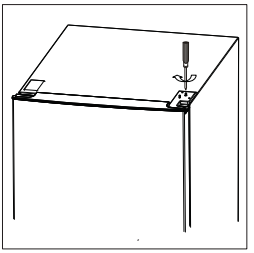
Tool required: Philips screwdriver, Flat bladed screwdriver, Hexagonal spanner.

- Ensure the unit is unplugged and empty.
- To take the door off, it is necessary to tilt the unit backwards. You should rest the unit on something solid so that it will not slip during the door reversing process.
- All parts removed must be saved to do the reinstallation of the door.
- Do not lay the unit flat as this may damage the coolant system.
- It's better that 2 people handle the unit during assembly.

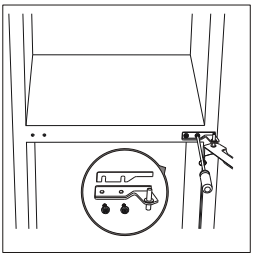
1. Unscrew and remove the hinge cover.



2. Unscrew and remove the hinge.

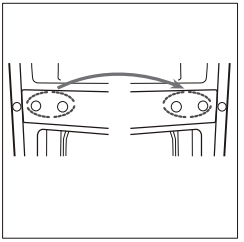


3. Unscrew middle hinge. Then lift lower door and place it on a soft pad to avoid scratch.

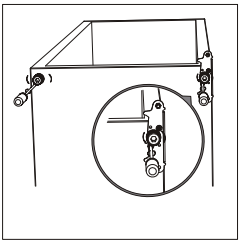


Reverse Door

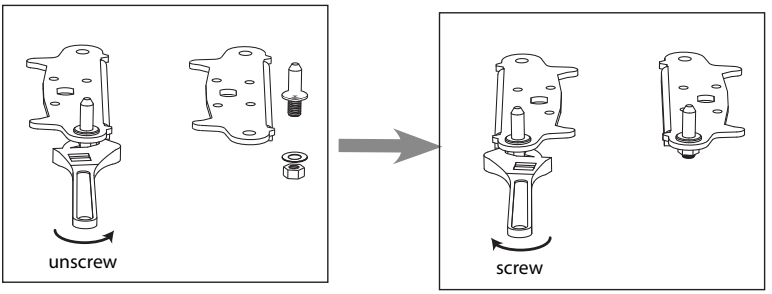
4. Move the hinge hole covers from left side to right side.



5. Unscrew bottom hinge. Then remove the adjustable feet from both side.

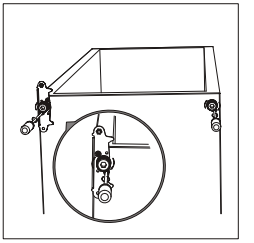


6. Unscrew and remove the bottom hinge pin, turn the bracket over and replace it.

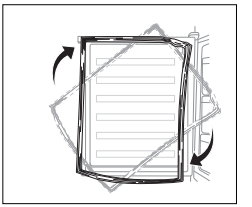


Reverse Door

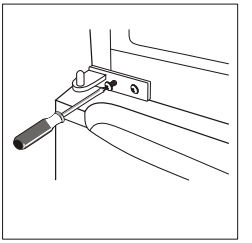
7. Refit the bracket fitting the bottom hinge pin. Replace both adjustable feet. Transfer the lower door to the property position.



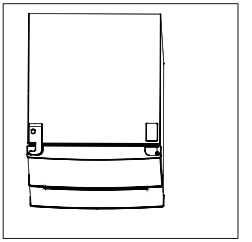
8. Detach the Fridge and the Freezer door gaskets and then attach them after rotating.



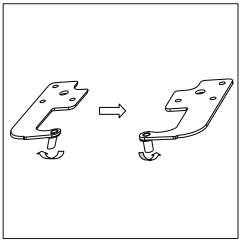
9. Make the middle hinge reverse the direction180°C, then transfer it to the left property position. Make the middle hinge pin in the upper hole of the lower door, then tight the bolts.



10 . Place the upper door back on. Ensure the door is aligned horizontally and vertically so that the seal are closed on all sides before finally tightening the top hinge. Then inert the hinge and screw it to the front of the unit.

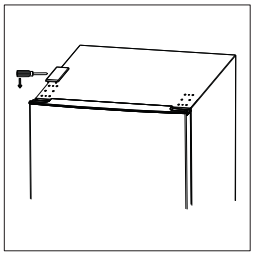


11 . Unscrew the hinge pin and reverse the hinge, then reinstall the hinge pin.

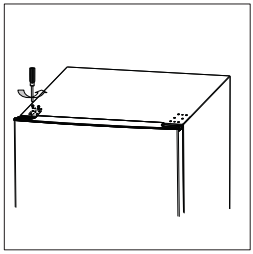


Reverse Door

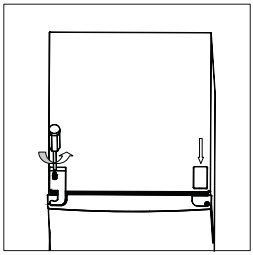
12. Prise the hinge hole cover.



13 . Fix the hinge on the left.



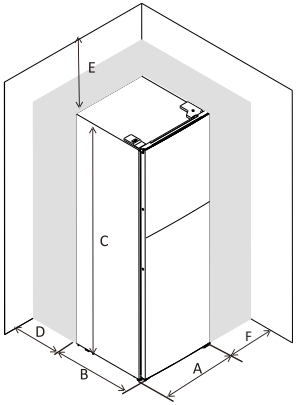
14 . Fix the hinge cover on the left and the hinge hole cover on the right.

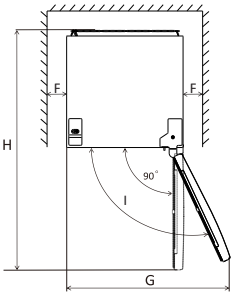


Installation

Space Requirement

- Keep enough space of door open.
- Keep at least 50mm gap at two sides and back.



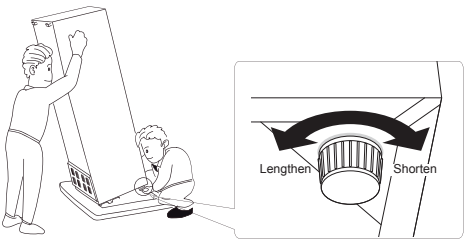


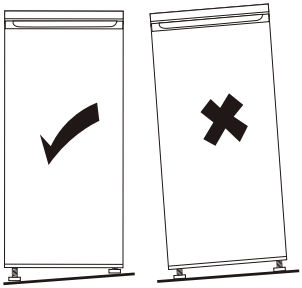
A	слл
B	слр
C	муру
D	min=50
E	min=50
F	min=50
G	мнлл
H	мнлр
I	135°

Levelling the unit

To do this adjust the two levelling feet at front of the unit.

If the unit is not level, the doors and magnetic seal alignments will not be covered properly.





Installation

Positioning

Install this appliance at a location where the ambient temperature corresponds to the climate class indicated on the rating plate of the appliance:

for refrigerating appliances with climate class:

- extended temperate: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 10 °C to 32 °C; (SN)
- temperate: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 32 °C;(N)
- subtropical: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 38 °C;(ST)
- tropical: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 43 °C;(T)

Location

The appliance should be installed well away from sources of heat such as radiators, boilers, direct sunlight etc. Ensure that air can circulate freely around the back of the cabinet. To ensure best performance, if the appliance is positioned below an overhanging wall unit, the minimum distance between the top of the cabi-net and the wall unit must be at least 50 mm. Ideally, however, the appliance should not be positioned below overhanging wall units. Accurate leveling is ensured by one or more adjustable feet at the base of the cabinet.

This refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance;

⚠ **Warning!** It must be possible to disconnect the appliance from the mains power supply; the plug must therefore be easily accessible after installation.

Electrical connection

Before plugging in, ensure that the voltage and frequency shown on the rating plate correspond to your domestic power supply. The appliance must be earthed. The power supply cable plug is provided with a contact for this purpose. If the domestic power supply socket is not earthed, connect the appliance to a separate earth in compliance with current regulations, consulting a qualified electrician.
The manufacturer declines all responsibility if the above safety precautions are not observed.
This appliance complies with the E.E.C. Directives.

Daily Use

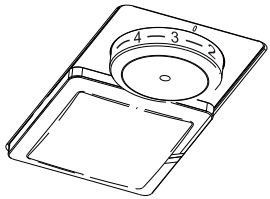
First use

Cleaning the interior

Before using the appliance for the first time, wash the interior and all internal accessories with lukewarm water and some neutral soap so as to remove the typical smell of a brand new product, then dry thoroughly.

Important! Do not use detergents or abrasive powders, as these will damage the finish.

Temperature Setting



- Plug on your appliance. The internal temperature is controlled by a thermostat. There are 8 settings . **1** is warmest setting and 7is coldest when set is 0, the appliance is switched off. When set is max, compressor will not stop
- The appliance may not operate at the correct temperature if it is in a particularly hot or if you open the door often.

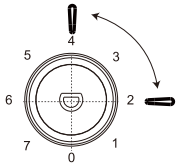
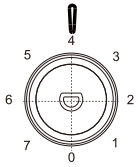
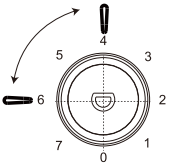
Daily use

Position different food in different compartments according to be below table

Refrigerator compartments	Type of food
Door or balconies of fridge compartment	• Foods with natural preservatives, such as jams,juices, drinks, condiments. • Do not store perishable foods.
Crisper drawer (salad drawer)	• Fruits, herbs and vegetables should be placed separately in the crisper bin. • Do not store bananas, onions, potatoes, garlic in the refrigerator.
Fridge shelf – middle	• Dairy products, eggs
Fridge shelf – top	• Foods that do not need cooking, such as ready-to-eat foods, deli meats, leftovers.
Freezer drawer(s)/ tray	• Foods for long-term storage. • Bottom drawer for raw meat, poultry, fish. • Middle drawer for frozen vegetables, chips. • Top tray for ice cream, frozen fruit, frozen baked goods.

Daily Use

Temperature setting recommendation

Temperature Setting Recommendation		
Environment Temperature	Freezer compartment	Fridge compartment
Warm 29℃ - 38℃	/	 Set on 2~4
Normal 21℃ - 28℃	/	 Set on 4
Cold 16℃ - 20 ℃	/	 Set on 4~6

- Information above give users recommendation of temperature setting.

Impact on Food Storage

- Under Recommended setting, the best storage time of fridge is no more than 3 days.
- Under Recommended setting, the best storage time of freezer is no more than 1 month.
- The best storage time may reduce under other settings.

Daily Use

Freezing fresh food

- The freezer compartment is suitable for freezing fresh food and storing frozen and deep-frozen food for a long time.
- Place the fresh food to be frozen in the freezer compartment.
- The maximum amount of food that can be frozen in 24 hours is specified on the rating plate.
- The freezing process lasts 24 hours: during this period do not add other food to be frozen.

Storing frozen food

When first starting-up or after a period out of use, before putting the product in the compartment let the appliance run at least 2 hours on the higher settings.

Important! In the event of accidental defrosting, for example the power has been off for longer than the value shown in the technical characteristics chart under “rising time”, the defrosted food must be consumed quickly or cooked immediately and then re-frozen (after cooked).

Thawing

Deep-frozen or frozen food, prior to be used, can be thawed in the fridge compartment or at room temperature, depending on the time available for this operation.
Small pieces may even be cooked still frozen, directly from the freezer. In this case, cooking will take longer.

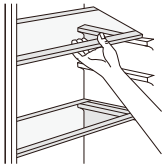
Ice-cube

This appliance may be equipped with one or more ice-cube to produce ice.

Accessories

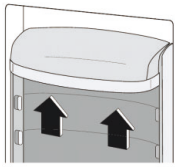
Movable shelves

The walls of the refrigerator are equipped with a series of runners so that the shelves can be positioned as desired.



Positioning the door balconies

To permit storage of food packages of various sizes, the door balconies can be placed at different heights. To make these adjustments proceed as follows: gradually pull the balcony in the direction of the arrows until it comes free, then reposition as required.



Daily Use

Helpful hints and tips

To help you make the most of the freezing process, here are some important hints:
- the maximum quantity of food which can be frozen in 24 hrs. is shown on the rating plate;
- the freezing process takes 24 hours. No further food to be frozen should be added during this period;
- only freeze top quality, fresh and thoroughly cleaned, foodstuffs;
- prepare food in small portions to enable it to be rapidly and completely frozen and to make it possible subsequently to thaw only the quantity required;
- wrap up the food in aluminium foil or polythene and make sure that the packages are airtight;
- do not allow fresh, unfrozen food to touch food which is already frozen, thus avoiding a rise in temperature of the latter;
- lean foods store better and longer than fatty ones; salt reduces the storage life of food;
- water ices, if consumed immediately after removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;
- it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;
- it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you to keep tab of the storage time.

Hints for storage of frozen food

To obtain the best performance from this appliance, you should:
make sure that the commercially frozen foodstuffs were adequately stored by the retailer;
be sure that frozen foodstuffs are transferred from the food store to the freezer in the shortest possible time;
not open the door frequently or leave it open longer than absolutely necessary.
Once defrosted, food deteriorates rapidly and cannot be refrozen.
Do not exceed the storage period indicated by the food manufacture.

Hints for fresh food refrigeration

To obtain the best performance:
- Do not store warm food or evaporating liquids in the refrigerator
- Do cover or wrap the food, particularly if it has a strong flavour
- Make (all types): wrap in polythene bags and place on the glass shelves above the vegetable drawer.
- For safety, store in this way only one or two days at the most.
- Cooked foods, cold dishes, etc...: these should be covered and may be placed on any shelf.
- Fruit and vegetables: these should be thoroughly cleaned and placed in the special drawer(s) provided.
- butter and cheese: these should be placed in special airtight containers or wrapped in aluminum foil or polythene bags to exclude as much air as possible.
- Milk bottle: these should have a cap and should be stored in the balconies on the door.
- Bananas, potatoes, onions and garlic, if not packed, must not be kept in the fridge.

Cleaning

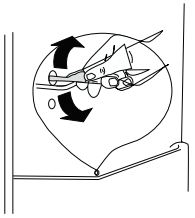
For hygienic reasons the appliance interior, including interior accessories, should be cleaned regularly.

⚠ **Caution!** The appliance may not be connected to the mains during cleaning. Danger of electrical shock! Before cleaning switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker or fuse. Never clean the appliance with a steam cleaner. Moisture could accumulate in electrical components, danger of electrical shock! Hot vapors can lead to the damage of plastic parts. The appliance must be dry before it is placed back into service.

Important! Ethereal oils and organic solvents can attack plastic parts, e.g. lemon juice or the juice form orange peel, butyric acid, cleanser that contain acetic acid.

Clean drain hole

To avoid defrost water overflowing into the fridge, periodically clean the drain hole at back of fridge compartment. Use a cleaner to clean the hole as showed in right picture.



1) If the condenser is at back of appliance.

Daily Use

- Do not allow such substances to come into contact the appliance parts.
- Do not use any abrasive cleaners
- Remove the food from the freezer. Store them in a cool place, well covered.
- Switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker of fuse.
- Clean the appliance and the interior accessories with a cloth and lukewarm water. After cleaning wipe with fresh water and rub dry.
- After everything is dry place appliance back into service.

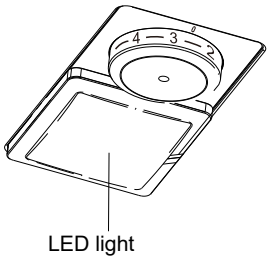
Defrosting of the freezer

The freezer compartment, however, will become progressively covered with frost. This should be removed. Never use sharp metal tools to scrape off frost from the evaporator as you could damage it.
However, when the ice becomes very thick on the inner liner, complete defrosting should be carried out as fellows:

- pull out the plug from the socket;
- remove all stored food, wrap it in several layers of newspaper and put it in a cool place;
- keep the door open, and placing a basin underneath of the appliance to collect the defrost water;
- when defrosting is completed, dry the interior thoroughly
- replace the plug in the power socket to run the appliance again.

Replace the lamp

- The internal light is a LED type. To replace the lamp, please contact qualified technician.



Daily Use

Troubleshooting

⚠ **Caution!** Before troubleshooting, disconnect the power supply. Only a qualified electrician of competent person must do the troubleshooting that is not in this manual.

Important! There are some sounds during normal use (compressor, refrigerant circulation).

Problem	Possible cause	Solution
Appliance does not work	Temperature regulation knob is set at number "0".	Set the knob at other number to switch on the appliance.
	Mains plug is not plugged in or is loose	Insert mains plug.
	Fuse has blown or is defective	Check fuse, replace if necessary.
	Socket is defective	Mains malfunctions are to be corrected by an electrician.
The food is too warm.	Temperature is not properly adjusted.	Please look in the initial Temperature Setting section.
	Door was open for an extended period.	Open the door only as long as necessary.
	A large quantity of warm food was placed in the appliance within the last 24 hours.	Turn the temperature regulation to a colder setting temporarily.
	The appliance is near a heat source.	Please look in the installation location section.
Appliance cools too much	Temperature is set too cold.	Turn the temperature regulation knob to a warmer setting temporarily.
Unusual noises	Appliance is not level.	Re-adjust the feet.
	The appliance is touching the wall or other objects.	Move the appliance slightly.
	A component, e.g. a pipe, on the rear of the appliance is touching another part of the appliance or the wall.	If necessary, carefully bend the component out of the way.
Water on the floor	Water drain hole is blocked.	See the Cleaning section.
Side panel is hot	Condenser is inside the panel.	It's normal.

If the malfunction shows again, contact the Service Center.

CE



WEEE: Correct disposal of this product:

This marking indicates that this product should not be disposed of together with other household waste. To prevent possible damage to environment or human health due to the uncontrolled disposal of waste, recycle it responsibly to promote reuse sustainable use of material resources. To return the used device, use return and collection systems or contact the distributor where the product was purchased. They can take this product for ecological recycling.

Importer:
SC Marelvi Impex SRL
Str. Calea Cernauti, nr. 114, Radauti, Suceava, Romania
Tel: +40 230 564 855
Made in P.R. China

DAEWOO

Manual de utilizare

Congelator

RN-325DLFW
RN-325DLFX

Pentru o folosire cât mai bună a congelatorului dvs., citiţi cu atenţie instrucţiunile din manualul de utilizare! Păstraţi-le cu grijă şi pentru o consultare ulterioară!

⚠ Informații privind siguranța

Pentru siguranța dumneavoastră, precum și pentru o utilizare corectă a combinei frigorifice, înainte de instalare și de prima utilizare a acesteia, citiți cu atenție manualul de instrucțiuni de siguranță, inclusiv sugestiile și atenționările incluse aici. Pentru a evita orice greșeli inutile și accidentări, este important să vă asigurați că toți cei ce folosesc aparatul s-au familiarizat cu modul de funcționare și cu caracteristicile de siguranță ale acestuia. Păstrați aceste instrucțiuni și asigurați-vă că nu le rătăciți în cazul în care vă mutați sau că le predați noului proprietar în caz de înstrăinare a aparatului, astfel încât oricine îl va folosi să se poată informa corect cu privire la utilizarea și siguranța aparatului.

Pentru siguranța personală și materială, respectați precauțiile din acest manual de utilizare, întrucât producătorul nu își asumă nicio răspundere pentru prejudiciile produse prin omisiune.

Siguranța copiilor și a persoanelor vulnerabile

- Acest aparat poate fi folosit de copii cu vârsta de cel puțin 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau fără experiență și discernământ doar dacă sunt supravegheați sau au primit instrucțiuni privind utilizarea aparatului în condiții de siguranță și înțeleg pericolele presupuse.
- Copiii cu vârste între 3 și 8 ani pot încărca și descărca alimente în/din combina frigorifică.
- Copiii vor fi supravegheați să nu se joace la aparat.
- Operațiunile de curățare și întreținere de către utilizator nu vor fi efectuate de copii dacă nu au cel puțin 8 ani și dacă nu sunt supravegheați.
- Nu lăsați ambalajele produsului la îndemâna copiilor. Risc de sufocare!
- La ieșirea din uz a aparatului, scoateți ștecherul din priză, tăiați cablul de alimentare (cât mai aproape posibil de unitate) și demontați ușa pentru ca, în cazul în care copiii s-ar juca cu acesta, să nu se poată electrocuta sau bloca în interior.
- Dacă acest produs, prevăzut cu garnituri magnetice la uși, urmează să înlocuiască un aparat mai vechi, prevăzut cu sistem de închidere cu arc (broască) la ușă sau capac, nu uitați ca, înainte de a arunca aparatul cel vechi, să dezafectați sistemul respectiv. Astfel, eliminați riscul ca acesta să se constituie într-o capcană letală pentru copii.

Măsuri generale de siguranță

⚠ **AVERTISMENT!** Nu obstrucționați orificiile de ventilare prevăzute în carcasă sau structura incorporată.

⚠ **AVERTISMENT!** Nu folosiți dispozitive mecanice sau alte mijloace de accelerare a procesului de decongelare în afara celor recomandate de producător.

⚠ **AVERTISMENT!** Nu deteriorați circuitul agentului frigorific.

⚠ **AVERTISMENT!** Nu folosiți în interiorul combinei dispozitive electrice (de exemplu aparate de făcut înghețată) care nu sunt special aprobate pentru acest scop.

⚠ **AVERTISMENT!** Nu atingeți becul din interior dacă a fost aprins o perioadă lungă de timp deoarece acesta poate fi foarte fierbinte.[1]

⚠ **AVERTISMENT!** La instalarea aparatului, aveți grijă să nu prindeți sau să nu deteriorați cablul de alimentare.

⚠ **AVERTISMENT!** Nu amplasați prelungitoare multiple sau alte surse de alimentare electrică portabile în spatele aparatului.

[1] În cazul modelelor cu iluminare în interior

- Nu puneți în interiorul combinei substanțe explozibile ca de ex. tuburi de aerosoli cu combustibil inflamabil.
- Circuitul frigorific al combinei conține agent frigorific izobutan (R-600a), un gaz natural cu un nivel ridicat de compatibilitate cu mediul înconjurător, dar care este totuși inflamabil.
- Asigurați-vă că niciuna dintre componentele circuitului frigorific nu a avut de suferit în timpul transportului și la instalarea combinei.
  - evitați flăcările deschise și sursele de foc
  - aerisiți bine încăperea în care este instalată combina
- Orice modificare a specificațiilor sau orice intervenție asupra aparatului este periculoasă. Orice deteriorare a cablului de alimentare poate cauza un scurtcircuit, incendiu și/sau electrocutare.
- Combina frigorifică a fost concepută pentru uz casnic sau în locații similare, ca de exemplu:
  - gospodării și hoteluri, moteluri și alte spații rezidențiale;
  - pensiuni în regim de demi-pensiune;
  - aplicații de catering și alte aplicații comerciale similare;

⚠ **AVERTISMENT!** Orice component electric (ștecher, cablu de alimentare, compresor, etc.) poate fi înlocuit doar de un agent service autorizat sau personal service calificat.

⚠ **AVERTISMENT!** Becul de iluminare din interior este un „bec de uz special" care nu poate fi folosit decât cu această combină frigorifică. Acest bec special nu poate fi folosit pentru iluminatul casnic[2].

- Cablul de alimentare nu trebuie lungit.
- Asigurați-vă că nu striviți sau deteriorați cablul de alimentare în spatele combinei. Ștecherul unui cablu strivit sau deteriorat se poate supraîncălzi și lua foc.
- Asigurați-vă că aveți acces ușor la sursa de alimentare electrică.
- Nu trageți de cablul de alimentare.
- Dacă priza electrică nu este bine fixată, nu băgați ștecherul în ea. Risc de electrocutare sau incendiu!
- Nu puneți aparatul în funcțiune fără lampă.
- Combina frigorifică este grea. Acționați cu grijă când o mutați.
- Nu scoateți și nu atingeți alimentele din congelator cu mâinile umede/ude deoarece pielea dumneavoastră poate suferi abraziuni sau degerături.
- Evitați expunerea prelungită a combinei la razele directe ale soarelui.

Utilizare zilnică

- Nu puneți obiecte fierbinți pe părțile din plastic ale combinei frigorifice.
- Nu puneți alimentele în compartiment lipindu-le de peretele din spate al combinei.
- Produsele congelate nu trebuie recongelate odată ce au fost dezghețate[3].
- Depozitați alimentele congelate, preambalate, conform instrucțiunilor producătorului alimentelor respective.
- Respectați cu strictețe recomandările de păstrare date de producătorul combinei. Citiți instrucțiunile corespunzătoare în acest sens.
- Nu puneți băuturi carbogazoase sau spumante în congelator deoarece se creează presiune asupra recipientului, iar acestea pot exploda, putând avaria combina.
- Consumate direct din congelator, înghețatele pe băț pot cauza degerături.
- Pentru a evita contaminarea alimentelor, respectați instrucțiunile prezentate.

[2] În cazul modelelor cu iluminare în interior
[3] În cazul modelelor prevăzute cu congelator

- Ținerea prelungită a ușii deschise poate cauza o creștere semnificativă a temperaturii în compartimentele combinei.
- Curățați cu regularitate suprafețele care vin în contact cu produsele și sistemele de drenaj accesibile.
- Curățați rezervoarele de apă dacă nu au fost folosite timp de 48 ore; clătiți sistemul de apă sub jet de apă dacă rezervorul nu a fost folosit timp de 5 zile.
- Păstrați carnea și peștele crud în vase adecvate în frigider, astfel încât acestea să nu vină în contact cu celelalte alimentele sau sucul lor să nu picure pe acestea.
- Compartimente pentru alimente congelate marcate cu două stele (dacă au fost prevăzute) sunt adecvate pentru a păstra alimentele pre-congelate, pentru a păstra și prepara înghețata, precum și cuburile de gheață.
- Compartimentele cu una, două sau trei stele (dacă au fost prevăzute) nu sunt adecvate pentru congelarea alimentelor proaspete.
- Dacă urmează să lăsați combina goală pentru perioade lungi de timp, opriți, dezghețați, curățați, uscați și lăsați ușa deschisă pentru a nu se forma mucegai în interior.

Întreținerea și curățarea

- Înainte de întreținere, opriți aparatul și scoateți ștecherul din priză.
- Nu curățați combina cu obiecte metalice.
- Nu folosiți obiecte ascuțite pentru a îndepărta gheața acumulată în interior. Folosiți în acest sens o racletă din plastic[4].
- Examinați cu regularitate sistemul de drenare a apei dezghețate din frigider. La nevoie, curățați sistemul de drenare. Dacă drenarea este înfundată, se va acumula apă în partea inferioară a aparatului.

Instalarea

Important! Pentru conectarea electrică, urmați cu atenție instrucțiunile prezentate în paragrafele specifice.

- Îndepărtați ambalajul și verificați să nu existe semne de uzură pe aparat. Nu conectați aparatul dacă prezintă semne de uzură. Raportați imediat vânzătorului orice posibile daune. În acest caz, păstrați ambalajul.
- Este recomandat să așteptați cel puțin patru ore înainte de a conecta aparatul la curent pentru a permite uleiului să revină în compresor.
- O circulație adecvată a aerului trebuie asigurată de jur împrejurul aparatului pentru a evita supraîncălzirea. Pentru o bună ventilare, respectați instrucțiunile referitoare la instalare.
- Ori de câte ori este posibil, folosiți distanțiere între combină și perete pentru a evita atingerea sau prinderea pieselor calde (compresor, condensator) și eventualele arsuri.
- Nu amplasați combina în apropierea radiatoarelor sau aragazelor.
- Asigurați-vă că ștecherul rămâne accesibil după instalarea combinei.

Service

- Orice lucrare electrică necesară pentru repararea aparatului va fi executată doar de un electrician calificat sau o persoană competentă.
- Acest produs se repară doar la un Centru Service autorizat, folosindu-se numai piese originale.

Reducerea consumului de energie

[4] În cazul modelelor prevăzute cu congelator

- Nu puneți alimente fierbinți în interior.
- Nu așezați alimentele ambalate prea apropiate între ele pentru a nu împiedica circulația aerului.
- Aveți grijă ca alimentele să nu fie lipite de peretele posterior al compartimentelor combinei.
- Dacă se oprește curentul, nu deschideți ușa/-ile combinei.
- Nu deschideți ușa/-ile prea des.
- Nu țineți prea mult ușa/-ile deschisă/-e.
- Nu setați termostatul pe temperaturi foarte scăzute.
- Toate accesoriile, de ex. sertarele, rafturile, balcoanele, trebuie lăsate la locul lor pentru un consum redus de energie.

Protecția mediului înconjurător



Acest produs nu conține gaze care ar putea pune în pericol stratul de ozon, nici în circuitul agentului frigorific, nici în materialele de izolație.
Nu aruncați aparatul la un loc cu gunoiul sau deșeurile urbane. Spuma de izolare conține gaze inflamabile: aparatul va fi aruncat ținând cont de reglementările autorităților locale. Evitați să deteriorați unitatea de răcire, în special transformatorul de căldură. Materialele folosite la acest aparat, marcate cu simbolul ♺, sunt reciclabile.



Acest simbol aplicat pe produs sau pe ambalajul acestuia indică faptul că produsul nu poate fi tratat ca deșeu menajer. Dimpotrivă, acesta trebuie predat la un centru de colectare corespunzător pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice.
Asigurându-vă că, la ieșirea din uz, produsul este tratat corect, veți contribui la prevenirea unor posibile consecințe negative pentru mediu și sănătatea umană care, altfel, ar putea fi cauzate printr-o gestionare necorespunzătoare. Pentru mai multe informații detaliate privind reciclarea produsului, contactați consiliul local din localitatea dumneavoastră, serviciul de gestionare a deșeurilor menajere sau magazinul de unde ați cumpărat produsul.

Materialele de ambalare

Materialele cu simbolul ♺ sunt reciclabile.

Aruncați ambalajele la containerele de colectare corespunzătoare pentru a fi reciclate.

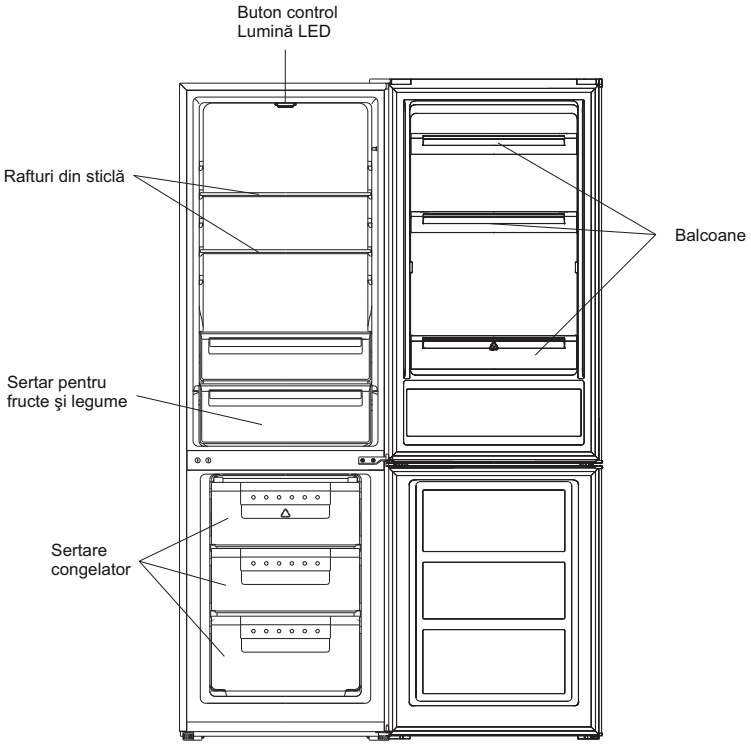
Aruncarea aparatului

1. Scoateți ștecherul din priză.
2. Tăiați cablul de alimentare și aruncați-l.



⚠ **AVERTISMENT!** În timpul utilizării, reparării și aruncării aparatului, fiți atent la simbolul galben sau portocaliu de pe spatele aparatului (panoul posterior sau compresor), dar și de pe partea stângă.
Este un simbol de avertizare asupra riscului de incendiu. În conductele cu agent frigorific și în compresor există materiale inflamabile.
Țineți sursele de foc departe în timpul utilizării, reparării și aruncării aparatului.

Prezentare generală



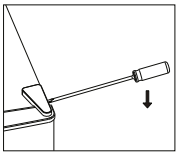
Această imagine este pur orientativă. Pentru detalii, observați aparatul cumpărat.

Schimbarea sensului de deschidere a ușii

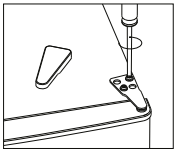
Instrumente necesare: Șurubelniță in cruce, șurubelniță cu cap plat, cheie hexagonală.

- Asigurați-vă că aparatul este deconectat de la priză și golit.
- Pentru a scoate ușa, trebuie să rabatați unitatea spre spate. Rezemați aparatul de ceva solid, astfel încât să nu alunece în timpul operațiunii de inversare a ușii.
- Toate piesele demontate trebuie puse deoparte pentru a le putea folosi la reinstalarea ușii.
- Nu lăsați aparatul complet culcat pe spate pentru a nu avaria sistemul de răcire.
- Este indicat ca două persoane să manevreze unitatea la asamblare.

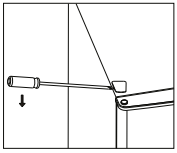
1. Scoateți cu atenție capacul balamalei superioare folosind o șurubelniță cu cap plat.



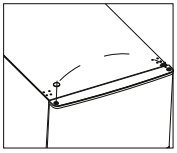
2. Deșurubați balamaua superioară folosind o șurubelniță in cruce.



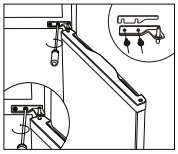
3. Scoateți protecția orificiului cu ajutorul șurubelniței cu vârf plat.



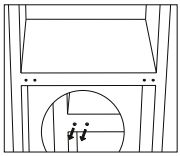
4. Mutați protecția orificiului din partea stângă în dreapta. Apoi, trageți ușa în sus pentru a o scoate și așezați-o pe o suprafață moale ca să nu se zgârie.



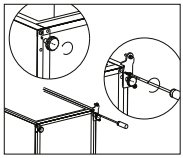
5. Deșurubați balamaua de la mijloc, apoi trageți ușa inferioară în sus pentru a o scoate și așezați-o pe o suprafață moale.



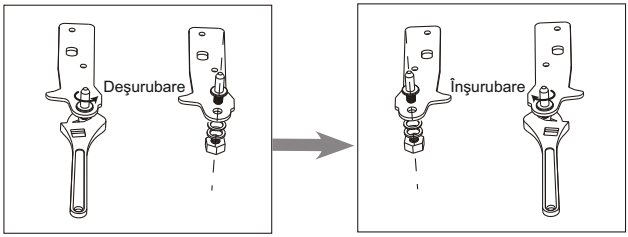
6. Mutați protecțiile orificiilor de la mijloc din partea stângă în dreapta.



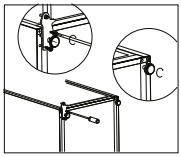
7. Lăsați combina pe spate pe o suprafață moale. Deșurubați balamaua inferioară și piciorul de echilibrare.



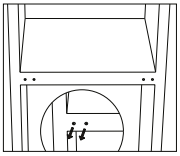
Deșurubați și scoateți cuiul balamalei inferioare, întoarceți elementul de fixare și remontați-l.



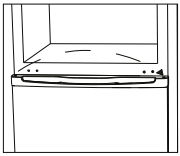
9. Instalați balamaua în partea stângă și baza piciorului în dreapta. Apoi înșurubați cele două picioare de echilibrare cu piesele lor originale.



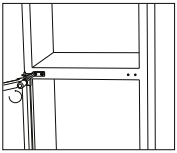
10. Mutați cele două protecții ale orificiilor de mijloc de la stânga la dreapta.



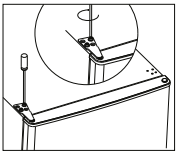
11. Ridicați aparatul și potriviția ușa în balamaua inferioară. Asigurați-vă că protecția orificiului balamalei inferioare intră în orificiul ușii. Apoi mutați protecția orificiului balamalei de la ușa inferioară din partea stângă în dreapta.



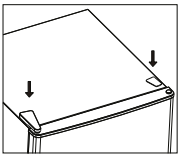
12. Instalați balamaua de la mijloc.



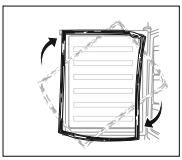
13. Instalați ușa de sus cu balamaua superioară.



14. Puneți capacul balamalei și capacul orificiului pe partea de sus a combinei.

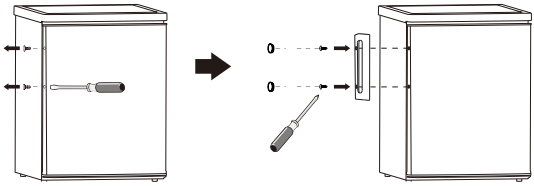


15. Asigurați-vă că garnitura ușii nu este deformată. În caz de deformare, desprindeți garniturile ușilor frigiderului și congelatorului și remontați-le după ce le-ați întors.



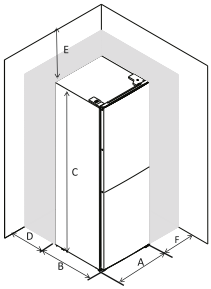
Instalarea

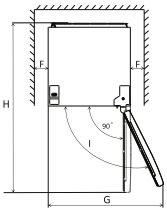
Instalarea mânerului exterior al ușii (la modelele prevăzute cu mâner)



Necesarul de spațiu

- Lăsați spațiu suficient pentru deschiderea ușii

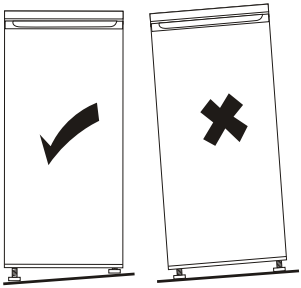


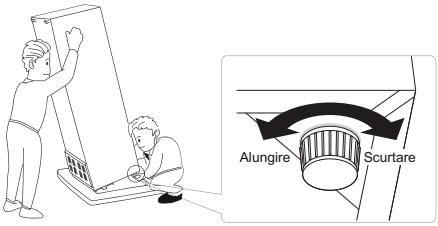


A	550
B	560
C	1800
D	min=50
E	min=50
F	min=50
G	1100
H	1210
I	135°

Echilibrarea unității

Pentru aceasta, ajustați cele două picioare de echilibrare din partea din față a combinei.
Dacă aparatul nu este așezat la nivel, ușile și garniturile magnetice nu se vor alinia corect.





Amplasarea

Instalați combina frigorifică într-un loc unde temperatura ambientală corespunde clasei climatice indicate pe plăcuța de date tehnice.

Pentru aparate frigorifice cu clasă climatică:

- Subnormală: adecvat pentru folosiri la temperaturi ambientale între 10°C și 32°C; (SN)
- Normală: adecvat pentru folosiri la temperaturi ambientale între 16°C și 32°C; (N)
- Subtropicală: adecvat pentru folosiri la temperaturi ambientale între 16°C și 38°C; (ST)
- Tropicală: adecvat pentru folosiri la temperaturi ambientale între 16°C și 43°C; (T)

Locația

Amplasați combina frigorifică departe de sursele de căldură, de ex.: radiatoare, boilere, lumina directă a soarelui, etc. Asigurați-vă că aerul poate circula liber prin spatele combinei. Pentru o funcționare optimă, dacă aparatul este așezat sub un corp suspendat pe perete, distanța minimă dintre partea de sus a combinei și corpul respectiv trebuie să fie de cel puțin 50 mm. Totuși, ar fi de preferat să nu amplasați combina sub corpuri suspendate pe perete. Echilibrarea corectă a aparatului se poate face prin reglarea unuia sau ambelor picioare ajustabile de la bază.

⚠ **Avertisment!** Trebuie să puteți deconecta ușor aparatul de la priză. De aceea, după instalare, ștecherul trebuie să fie ușor accesibil.

Conexiunea electrică

Înainte de a conecta combina frigorifică la curent, asigurați-vă că voltajul și frecvența indicate pe plăcuța de valori tehnice corespund sursei de alimentare electrică de la fața locului. Combina frigorifică trebuie legată la pământ. Ștecherul cablului de alimentare este prevăzut cu un contact în acest sens. Dacă priza nu este cu împământare, conectați combina la altă priză cu împământare în conformitate cu regulamentele actuale; consultați un electrician calificat.

Producătorul nu își asumă nicio răspundere în caz de nerespectare a măsurilor de siguranță prezentate mai sus.

Această combină frigorifică întrunește condițiile Directivelor C.E.E.

Utilizarea zilnică

Prima utilizare

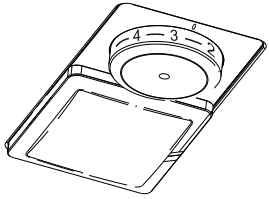
Curățarea interiorului

Înainte de a folosi combina pentru prima oară, spălați interiorul și toate accesoriile din interior cu apă călduță și săpun neutru pentru a îndepărta mirosul tipic produselor noi; apoi, lăsați-le să se usuce bine.

Important! Nu folosiți detergenți sau pudre abrazive pentru a nu deteriora luciul combinei.

Setarea temperaturii

- Puneți combina în priză. Temperatura din interior este controlată de un termostat. Există 8 setări. **1** este setarea pentru cea mai mare temperatură, iar **7** pentru cea mai scăzută. Când valoarea setată este 0, combina este oprită. Când termostatul este setat pe valoarea maximă, compresorul va funcționa neîntrerupt.
- Combina frigorifică nu va putea funcționa la temperatura optimă dacă este instalată într-un loc extrem de cald sau dacă ușa este deschisă des.

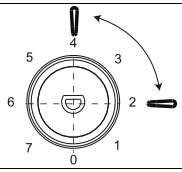
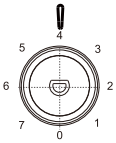
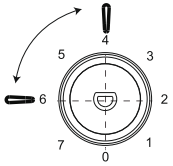


Folosirea zilnică

Așezați diverse alimente în compartimente diferite, ghidându-vă după indicațiile din tabelul de mai jos.

Compartimentele frigiderului	Tipul de aliment
Ușa sau balcoanele compartimentului frigiderului	• Alimente cu conservanți naturali, precum: gemuri, sucuri, băuturi, condimente. • Nu puneți aici alimente perisabile.
Sertarul pentru fructe și legume (pentru salată)	• Fructele, verdețurile și legumele trebuie așezate separat, în compartimentul corespunzător. • Nu depozitați în frigider banane, ceapă, cartofi, usturoi. Nu puneți aici alimente perisabile.
Raftul frigiderului - mijloc	• Produse lactate, ouă
Raftul frigiderului - superior	• Alimentele care nu necesită gătire, precum alimente gata de consumat, carne Deli, resturi de mâncare.
Sertarul/-ele /Tava congelatorului	• Alimente de păstrat pe termen lung. • Carne crudă, pui, pește, pe sertarul inferior. • Legume, cartofi congelați, pe sertarul de la mijloc. • Înghețată, fructe congelate și alimente gătite și congelate, pe tava de sus.

Recomandări de setare a temperaturii

Recomandări de setare a temperaturii		
Temperatura ambientală	Compartimentul congelatorului	Compartimentul frigiderului
Caldă 29°C - 38°C	/	 Setat pe 2-4
Normală 21°C - 28°C	/	 Setat pe 4
Rece 16°C - 20°C	/	 Setat pe 4-6

- Informațiile de mai sus prezintă utilizatorilor recomandările de setare a temperaturii.

Impactul asupra păstrării alimentelor

- Cu setarea recomandată, timpul optim de păstrare în frigider nu este mai mare de 3 zile.
- Cu setarea recomandată, timpul optim de păstrare în congelator nu este mai mare de 1 lună.
- Timpul optim de păstrare se poate reduce cu alte setări.

Congelarea alimentelor proaspete

- Compartimentul congelatorului este adecvat pentru congelarea alimentelor proaspete și păstrarea alimentelor congelate și foarte congelate pentru o perioadă lungă de timp.
- Puneți alimentele proaspete pe care doriți să le congelați în compartimentul congelatorului.
- Cantitatea maximă de alimente care se poate congela în 24 ore este specificată pe plăcuța de valori tehnice.
- Procesul de congelare durează 24 ore: în această perioadă, nu adăugați alte alimente pe care doriți să le congelați.

Păstrarea alimentelor congelate

La prima pornire a aparatului sau după o perioadă lungă de neutilizare, înainte de a pune alimente în compartiment, lăsați aparatul să funcționeze cel puțin 2 ore pe setarea cea mai mare.

Important! În cazul dezgheţării accidentale, de ex. dacă s-a produs o pană de curent mai lungă decât se indică în tabelul de caracteristici tehnice la secţiunea „rising time/ timp de creştere”, alimentele dezgheţate trebuie consumate rapid sau gătite imediat şi apoi recongelate (după gătire).

Dezgheţarea

Alimentele congelate sau foarte congelate, înainte de a fi dezgheţate, pot fi lăsate să se dezgheţe în compartimentul frigiderului sau la temperatura camerei, în funcţie de timpul disponibil pentru această operaţiune.

Alimentele de dimensiuni mici pot fi gătite chiar şi congelate, scoase direct din congelator. În acest caz, timpul de gătire va fi mai lung.

Alarmă de uşă deschisă

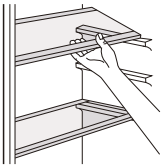
Dacă lăsaţi uşa frigiderului deschisă 60s, LED-ul va clipi de trei ori, după care va rămâne aprins 5s, acest ciclu repetându-se până la închiderea uşii.

Cuburi de gheaţă

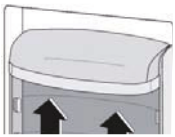
Combina frigorifică poate fi prevăzută cu unul sau mai multe accesorii de preparat gheaţa.

Accesorii

Rafturi detaşabile
Pereţii frigiderului sunt prevăzuţi cu o serie de şine pe care puteţi aşeza rafturile după cum doriţi.



Poziţionarea balcoanelor uşii
Pentru a permite depozitarea pachetelor de alimente de diferite dimensiuni, balcoanele uşii pot fi poziţionate la diferite înălţimi. Pentru aceasta, procedaţi după cum urmează: trageţi uşor balconul în direcţia săgeţilor până când se desprinde, apoi repoziţionaţi-l aşa cum doriţi.



Sugestii şi sfaturi utile

Pentru un proces optim de dezgheţare, iată câteva sfaturi importante.

- Cantitatea maximă de produse care se pot congela în 24 de ore este indicată pe plăcuţa de valori tehnice.
- Procesul de congelare durează 24 ore. Nu băgaţi în compartiment în acest interval alte alimente care trebuie congelate.
- Congelaţi doar alimente de calitate superioară, proaspete şi bine curăţate.
- Pregătiţi alimentele în cantităţi mici pentru a permite îngheţarea completă şi rapidă a acestora şi pentru ca, ulterior, să puteţi dezgheţa doar cât vă trebuie.
- Înfăşuraţi alimentele în folie de aluminiu sau plastic, astfel încât pachetele să fie impermeabile.
- Nu lăsaţi alimentele proaspete, necongelate, să vină în contact cu cele congelate pentru a nu creşte temperatura acestora din urmă.
- Alimentele slabe se păstrează mai bine şi mai mult timp decât cele grase; sarea reduce durata de păstrare a alimentelor.

- Gheața, atunci când este consumată imediat după scoaterea din congelator, poate cauza degerături pe piele.
- Este indicat să menționați data congelării pe fiecare pachet în parte pentru a putea ține o evidență a duratei de păstrare.

Sfaturi pentru păstrarea alimentelor congelate

Pentru a obține rezultate optime, țineți cont de următoarele:

- Asigurați-vă că produsele congelate de comercianți au fost păstrate în condiții corecte de către vânzător.
- Asigurați-vă că transportul alimentelor congelate de la magazin până acasă, în congelator, se face în cel mai scurt timp posibil.
- Nu deschideți ușa frecvent sau nu o țineți deschisă mai mult decât este necesar.
- Odată dezghețate, alimentele se alterează rapid și nu pot fi recongelate.
- Nu depășiți perioada de păstrare indicată de producătorul alimentelor.

Sfaturi pentru refrigerarea alimentelor proaspete

Pentru a obține rezultate optime, țineți cont de următoarele:

- Nu puneți în frigider alimente calde sau lichide care se evaporă.
- Nu acoperiți sau înfășurați alimentele, în special cele cu aromă intensă.
- Marcă (toate tipurile): ambalați în pungi din plastic și așezați pe raftul de sticlă, deasupra sertarelor pentru legume.
- Din motive de siguranță, păstrarea în acest fel este posibilă cel mult una sau două zile.
- Alimentele gătite, mâncărurile reci, etc.: acestea trebuie acoperite și pot fi așezate pe orice raft.
- Fructele și legumele: acestea trebuie bine spălate și puse în sertarul/-ele special prevăzut/-e.
- Unt și brânză: se vor pune în recipiente etanș închise sau se vor ambala în folie din aluminiu sau din plastic pentru a nu permite pătrunderea aerului.
- Sticle de lapte: acestea trebuie închise cu capac și așezate pe balcoanele ușii.
- Banane, cartofi, ceapă și usturoi: dacă nu sunt ambalate, nu trebuie ținute în frigider.

Curățarea

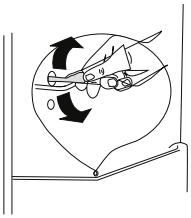
Din motive de igienă, interiorul combinei, inclusiv accesoriile din interior, trebuie curățate cu regularitate.

Atenție! Nu conectați combina frigorifică la curent în timpul curățării. Pericol de electrocutare! Înainte de curățare, opriți combina și deconectați-o de la curent sau opriți sau închideți întrerupătorul de circuit al siguranței. Nu curățați niciodată cu un dispozitiv cu aburi. Se poate acumula umiditate în componentele electrice – pericol de electrocutare! Vaporii fierbinți pot cauza deteriorarea componentelor din plastic. Combina trebuie să se usuce bine înainte de a fi repornită.

Important! Uleiurile eterice și solvenții organici pot ataca piesele din plastic, de ex. sucul de lămâie sau sucul din coajă de portocale, acidul butiric, agenții de curățare cu acid acetic.

Curățarea orificiului de drenare

Pentru ca apa rezultată din dezgheţare să nu se scurgă prin frigider, curăţaţi periodic orificiul de scurgere din spatele compartimentului frigiderului. Folosiţi un agent de curăţare pentru a curăţa canalul de drenare aşa cum se arată în imaginea din dreapta.



- Aceste substanţe nu trebuie să vină în contact cu piesele combinei.
- Nu folosiţi agenţi abrazivi de curăţare.
- Scoateţi alimentele din congelator. Depozitaţi-le într-un loc rece şi acoperiţi-le.
- Opriţi combina şi deconectaţi-o de la curent sau opriţi sau închideţi întrerupătorul de circuit al siguranţei.
- Curăţaţi unitatea şi accesoriile din interior folosind o cârpă înmuiată în apă caldă. După curăţare, ştergeţi cu o lavetă înmuiată în apă curată şi apoi uscaţi.
- După ce totul s-a uscat bine, puneţi combina din nou în funcţiune.

Dezgheţarea congelatorului

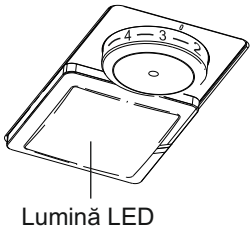
Cu toate acestea, în timp, compartimentul congelatorului se va acoperi cu gheaţă. Aceasta trebuie îndepărtată. Nu folosiţi niciodată instrumente metalice ascuţite pentru a îndepărta gheaţa de pe sistemul de evaporare ca să nu îl deteriorați.

Când stratul de gheaţă din interior este totuşi prea gros, o dezgheţare completă se va face astfel:

- Scoateţi ştecherul din priză.
- Scoateţi toate alimentele dinăuntru, înfăşuraţi-le în câteva straturi de ziar şi daţi-le la un loc răcoros.
- Lăsaţi uşa deschisă şi puneţi un vas dedesubtul aparatului pentru a colecta apa dezgheţată.
- Când dezgheţarea este completă, uscaţi bine interiorul.
- Puneţi ştecherul din nou în priză pentru a reporni unitatea.

Schimbarea becului

- Becul din interior este cu LED. Pentru schimbarea acestuia, contactaţi un tehnician calificat.



Remedierea problemelor

Atenție! Înainte de a încerca să remediați orice eventuale probleme, deconectați combina frigorifică de la sursa de curent. Numai un electrician calificat sau o persoană competentă poate încerca să remedieze problemele care nu sunt menționate în acest manual.

Important! Unele zgomote produse în timpul funcționării sunt normale (pot fi cauzate de compresor sau circuitul agentului frigorific).

Problemă	Cauză posibilă	Soluție
Combina frigorifică nu funcționează.	Butonul de reglare a temperaturii este comutat pe „0”.	Comutați butonul pe alt număr pentru a pune aparatul în funcțiune.
	Ștecherul nu este (bine) băgat în priză.	Puneți ștecherul în priză.
	Siguranța s-a ars sau s-a defectat.	Verificați siguranța și, dacă este nevoie, schimbați-o.
	Priza nu funcționează.	Prizele defecte trebuie reparate doar de electricieni calificați.
Alimentele sunt prea calde.	Temperatura nu este bine reglată.	Citiți secțiunea inițială *Setarea temperaturii.*
	Ușa a fost ținută mult timp deschisă.	Țineți ușa deschisă doar atât cât este necesar.
	O cantitate mare de alimente calde au fost puse în frigider în ultimele 24 de ore.	Comutați temporar butonul de reglare a temperaturii pe o setare mai rece.
	Combina este amplasată în apropierea unei surse de căldură.	Citiți secțiunea *Instalarea.*
Combina răcește prea tare.	Temperatura este setată pe o valoare prea mică.	Comutați temporar butonul de reglare a temperaturii pe o valoare mai mare.
Se produc niște zgomote neobișnuite.	Combina nu este echilibrată.	Reajustați picioarele.
	Combina atinge peretele sau alte obiecte.	Mutați ușor combina.
	Un component, de ex. o conductă, de pe partea din spate a aparatului atinge altă parte a aparatului sau peretele.	Dacă este necesar, îndoiți cu atenție componentul respectiv pentru a nu mai atinge nimic.
Se scurge apă pe dușumea.	Orificiul de drenare a apei este înfundat.	Citiți secțiunea *Curățarea.*
Panoul lateral este fierbinte.	Condensatorul se află în panoul interior.	Este normal.

Dacă problema reapare, contactați centrul service.



Eliminarea corectă a acestui produs:

Acest marcaj indică faptul că acest produs nu trebuie aruncat împreună cu alte deș euri menajere. Pentru a preveni posibilele daune asupra mediului sau sănătății oamenilor datorită deș eliminării necontrolate a eurilor, reciclați-l în mod responsabil pentru a promova reutilizarea durabilă a resurselor materiale.

Pentru a returna dispozitivul utilizat, utilizați sistemele de returnare și de colectare sau contactați distribuitorul de unde a fost achiziționat produsul. Aceștia pot lua acest produs pentru reciclarea ecologică.

Importer:
SC Marelvi Impex SRL
Str. Calea Cernauti, nr. 114, Radauti, Suceava, Romania
Tel: +40 230 564 855
Made in P.R. China